



special thanks: AWABEES, SMOOTHY, chamny, EAST END HIGHLANDERS

### Kankan

少有的专为小朋友设计的康康帽诞生啦。富有光泽的素材搭配 高级感配色的罗纹织带,成熟风全开的高品质单品。共有baby (48cm)、kids (53cm)两个尺寸,两种尺寸都配有可以扣住下 巴的松紧带,即便是活泼好动的宝宝也可以安心佩戴。同时还 附赠了可以收纳草帽的小背包哦。

"Kankan" in Japanese means a boater style hat. Our paper blade hats are tied with luxury grosgrain ribbons. We have baby [48cm] and kids size [53cm], both have adjustable head size and detachable chin straps. Children can keep them on even if they are really active! The hats can even be made into a little drawstring backpack for children to carry.



2. sumi I piece 3. sango [for baby] ¥350 [for kids] ¥380 4. sora

# **Shorts**

背带可脱卸的两穿式阔腿短裤登场啦。把背带拿掉的话,可以 一直穿到6岁左右哦~选用挺括又略带弹性的纯棉面料,让宝 宝能够活动自如又很耐穿。如果家里有兄弟姐妹的话还可以 分享来穿,一起享受一衣两穿的搭配乐趣。小女孩搭配T恤等 上衣,会显得俏皮又帅气;小男孩搭配衬衫,雅痞味油然而生。 是宝贝衣橱里必不可少的一件单品。(推荐年龄1-6岁)

Our amazing long time favorite 2way wide shape shorts can be worn for up to 6 years because the suspenders can be removed and its rubber adjustable size waist. The stout elastic cotton fabric is comfy for kids to move around in. It's the best choice to add into their closet for both dress up or play naughty days.







I. usuki

2. kurumizome

3. asagi : I piece ¥458



### **Peanuts**

与Peanuts花生家族推出的合作款第一弹!从查理布朗衣服上的花纹得 到灵感,搭配欢快明亮的黄色,充满波普风童趣。一群欢快的史努比,充满 元气的红色很适合作为礼物送给狗年出生的小朋友哦!印有Snoopy和 Woodstock的小配件还可以拆卸,好看又好玩~

With the Peanuts peanut family to launch the first bomb! Get inspiration from Charlie Brown on the dress collocation patterns, bright and cheerful color, full of playful pop art. A group of happy Snoopy, full of yuan red is very suitable as a gift to the children born in the year of the dog! With Snoopy and Woodstock parts can be disassembled, good-looking and fun ~

- I. Best Friends Forever
- 2. Me right now
- 3. Life is full of surprises

: I piece ¥190









PENNUTS" 中努比" © Peanuts Worldwide LLC, Peanuts.com

### Macaron

MARLMARL永恒不变的经典马卡龙系列焕然一新啦。耐看的基 本款设计、仿若真实的马卡龙洋溢着法式优雅的低调配色,加上 原有的3层构造具备超强吸水力,越看越可爱。表层面料也升级 成微起毛素材,良好的触感能让妈妈和宝宝都会爱上它。

Presenting the latest installment of our permanent classic "macaron" series, the same basic eternal design and high absorption 3layer fabric that made our name. Cuter than ever like French macarons with subtle yet delicious colors. The fine-brushed face fabric is just the perfect touch to make moms and babies happy.

: I piece ¥170

- I. rose
- 2. framboise
- 3. mauve 4. ciel
- 5. aubergine
- 6. olive















PEANUTS" 史努比" © Peanuts Worldwide LLC, Peanuts.com

与Peanuts花生家族推出的合作款第二弹!如婴儿脸一般大小的snoopy 以及查理的头像让人过目难忘!60年代描绘出的卡通形象搭配上红黄蓝 三种基础色调,复古感油然而生。大胆的构图令人不禁联想到同时代的 POP潮流艺术,是只有MARLMARL才能表现出的别具风味的艺术感。

Our 2nd collaboration with the worldwide favorite good ol' boy wonder and his dog. Giant 3-dimensional faces of vintage Snoopy and Charlie Brown are placed on each bib and boldly popping out! With stylish designs and faded colorings, their iconic artistic feel is reminiscent of 1960's pop art.

- 4. "popping out" BLUE
- 5. "popping out" YELLOW
- 6. "popping out" RED

I piece ¥190



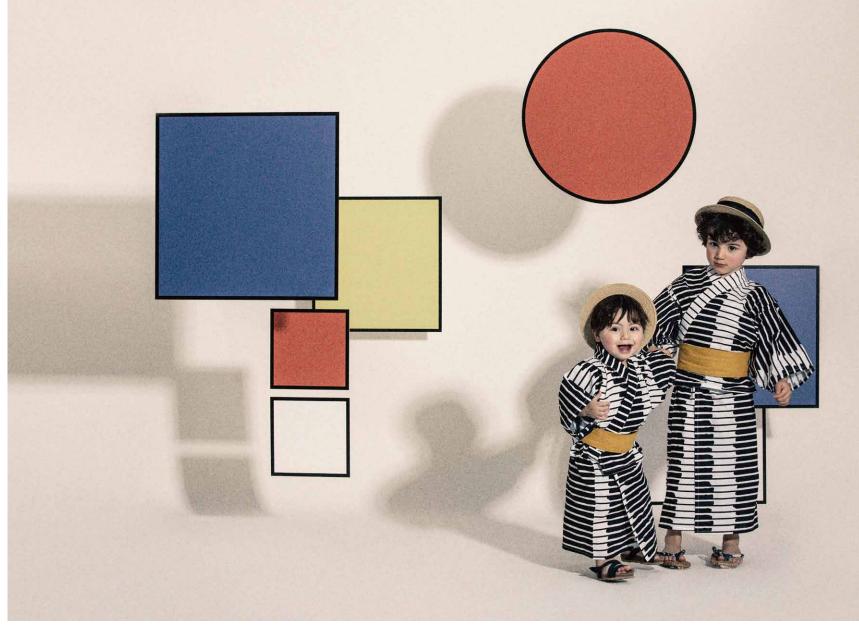




# Yukata

这次带给大家的是在和风意境中,融入了MARLMARL味道的原创日式浴衣套装和腰带!在传统图案上尝试对色彩进行全新运用,或加入幾何图案来展现出属于MARLMARL的摩登style。上衣和下装分体式的设计更便利,使用魔术扣®腰带可以很轻松地脱穿,即方便了妈妈们又能让宝贝们穿着舒适,是非常值得珍藏的一套时尚浴衣。

The most traditional Japanese summer "Yukata" style outfit, added with unique MARLMARL essence. Original patterns mixed with traditional Japanese motifs with modern coloring in flower or geometric patterns. The set of 3 pieces (top, bottom, obi). A separate top and bottom so children can play and wear easily while still looking beautiful. The "Obi" is a waist band with velcro® tape for super easy on and off. Functionality, comfort, tradition and style wrapped into one.



I. tsubaki

2. hanabi sakura

kawarijima
hanabi seiji

3 pieces set [for baby] ¥550 [for kids] ¥580







